

Leisimundus AVGVSTVS. Dei gratia Rex Poloniae. magnus DVX  
Lithuanae. Rusiae. Prussiae. Masouiae. Silesiae. Mogitiae & Dnis & hoeres.

G

Z nerose fidelis nobis dilecte. Wsienlichmij rypisnij potrzebie naszij od Jana Bol-  
manna dziešienć tyšienesij dmięscie ij dziešniendziešianth slotich, lidszij ij mone-  
tj Polskiej, kthore obieclichmij iemu byli kazacę wjdacę zaccęsij, gęsie, iako  
v. mci dobrze wiadomo thego miedoschedl, a tak znowu pislichmij niedawno do was  
Comisarzow tham naszijch rypitkich, iszby iakim sposobem the Summe iemu  
tham zaplacily, a isechmij dobrze rozumielij ze trudno ij tham o gothore, tedij  
chmij tak roskazali, iszby liesnich thowarow tak mieli iemu dano, iako wthargu,  
czoby Summa dlęgu iego wyniosla, czego tham nieuczynili, a na koniecę ani nam  
na tho odpisali, rozumimij dobrze, iakęsz bes chęby ij v. męz tho tam bacęsę,  
czym sie tho dzieie, alie mij meczemij, iszby kto wspirawach naszijch priuatam  
męzycslivoscę albo mechenę swoje miał roscęngacę, iuzechmij Polmanna kiska  
krocę tham zaplatę tam vpernialij, ij iako na perwę rzecę tam go odsilaly,  
a przedie nigdy ieę došcę memogę, skand on škodę odnošę, a mij mala pocę-  
che. bo nad tho ze woli naszęj došcę sie niedzieie, odiazaję sie tim druczij liudzie,  
ktorijch często potrzebuemij, iako to v. m. sam latwie rozumieć mozeš. Chocę  
bij teš dobrze vberfelth prawo iakie tham do tich liesnich robuth miał, o czym  
teras niemowiemij, tedij iednak thowarę thij rypitcki naszę, ij porwimę on sprę-  
darwanę gęch lidszę nam częmić zandę kiedę chczemij. A tak pošilamij znowu  
komornikiem naszim listh naš do Comisarzow o teš zaplatę tymze sposobem ja-  
ko ij przed thim, do czego ieslibij tham przedie ktho niechencien byl, tedij v. mci  
napominamij ij roskazuemij, abisz v. męz imieniem naszym roskazal, iszby koniecę  
mę bes rpseliakęj iusz odwlokę the zaplatę Bolmanowi uczynily, ieslibij inacęj  
być memogę, wiencę liesnijmi thowarę iakieby tham byly, tak iako sa wthargu.  
Wczym chczemij abisz sie v. m. zachowal wedlia thij woli naszij. Dat. Grodnę  
die & xvi. Mensis Mar. Anno domini M. D. LXXV. Regni  
uerę nostri Anno trigesimono.

Sigismundu Augustu  
Rex



*Faint handwritten text, possibly a signature or date, located in the lower-left quadrant of the page.*



Jonas Holm

Enrico Joann. Koska de Stangenbergk.  
Castellano Gedanen. ac Terrarum nostrar.  
Prussiar. Thesauro. Lucen Dirichouingz.  
Capitaneo. Fidei nobis dilec. to.



RKP 1219/48